

18歳以上に引き下げ

選挙権

有権者に240万人加わる 来年参院選から適用へ

【共同】選挙権年齢を「18歳以上」に引き下げる改正公選法が17日の参院本会議で全会一致により可決、成立した。1945年に「25歳以上」から「20歳以上」に引き下げて以



選挙権年齢を「18歳以上」に引き下げる改正公選法が可決、成立した参院本会議=17日午前10時51分

改正法は約1週間で公布される予定で、公布から1年の周知期間を経て施行される。施行後初めて公示される国政選挙が最初の適用対象となる。その後、知事選など地方選挙で順次導入される。

権年齢の引き下げも議論する。20歳未満には認められていなかった選挙運動は改正に伴い18歳から可能となる。高校3年生でも投票を呼び掛けられる。

女子サッカーカナダW杯 日本ファン多く駆け付け

【ウイニペグ（カナダ）共同】サッカーの女子ワールドカップ（W杯）カナダ大会で、日本代表のファンが16日に行われたウイニペグのウイニペグ競技場には開場から日本のファンが多く駆け付け、1次リーグの勝利を喜び合った。晴れたスタジアムには1万4522人の観衆が集まった。

米口、すれ違い深刻さ増す 立場こだわり、対立先鋭化

【ワシントン共同】オバマ政権は、ロシアのプーチン大統領が年内に大陸間弾道ミサイル（ICBM）40基以上を追加配備する方針を示したことに懸念を深めている。ウクライナ情勢を踏まえ、東欧やバルト諸国防衛に対する米国の戦車などの配置検討がロシアを刺激した形。ケリー米

米下院、再投票延期を可決

貿易法案、7月30日まで

【ワシントン共同】米議会下院は16日の本会議で、環太平洋連携協定（TPP）交渉を断念し、可決した。貿易自由化に批判的な議員から賛成票を得るための説得工作が難航し、再投票を急いで可決は見込めないという判断が下された。

の可決を模索するが、日米両国が目指すTPP交渉の7月中の妥結はめどが立たない。TPP法案は、議院が通商交渉の権限を大統領に委ねる部分と、貿易自由化で失業した人への支援策を定めた部分が一

【ワシントン共同】オバマ政権は、ロシアのプーチン大統領が年内に大陸間弾道ミサイル（ICBM）40基以上を追加配備する方針を示したことに懸念を深めている。ウクライナ情勢を踏まえ、東欧やバルト諸国防衛に対する米国の戦車などの配置検討がロシアを刺激した形。ケリー米

【共同】政府観光局は17日、5月に日本を訪れた外国人旅行者が、推計で前年同月比49.6%増の164万1800人だったと発表した。1〜5月の累計では、753万7800人。1年間目標の1800万人に換算すると1800万人規模となるペース、6

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】政府観光局は17日、5月に日本を訪れた外国人旅行者が、推計で前年同月比49.6%増の164万1800人だったと発表した。1〜5月の累計では、753万7800人。1年間目標の1800万人に換算すると1800万人規模となるペース、6

【共同】政府観光局は17日、5月に日本を訪れた外国人旅行者が、推計で前年同月比49.6%増の164万1800人だったと発表した。1〜5月の累計では、753万7800人。1年間目標の1800万人に換算すると1800万人規模となるペース、6

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

【共同】快道なトイレから日々の暮らしの質を向上させよう。政府はこのほど「日本トイレ大賞」を創設した。子ども連れで入りやすいトイレや、観光客が喜ぶトイレづくりなどに取り組む企業や団体を募集している。

Advertisement for Daycoval Cambio and Alfainter, featuring currency exchange services and travel information.

Advertisement for Gigantes da Ásia, offering travel packages to various Asian destinations.

# ICU 粉飾会計判断を延期

## 30日の説明期間与える

### 経済ダメー지를恐れる声も

【既報関連】連邦会計検査院(TCU)は17日、14年度の連邦政府の粉飾会計疑念に関する審理を行い、ジウマ大統領に事情説明を求め、最終判断を30日間先延ばしした。17日付付字紙が報じている。

### 温情判断も状況は厳しく

TCUは当初、公的銀行(ダウラ・フィスカル)の粉飾会計を含む、14年度の会計報告に対する審理の遅れを意味するべく、度々警告を発していた。17日付付字紙が報じている。



17日のジウマ大統領(Roberto Stuckert Filho/PT)

TCUは当初、公的銀行(ダウラ・フィスカル)の粉飾会計を含む、14年度の会計報告に対する審理の遅れを意味するべく、度々警告を発していた。17日付付字紙が報じている。

# 責任年齢引き下げ加速

## 重犯罪の刑罰は成人同等に

PT(労働者党)とPSDB(民主社会党)が責任年齢引き下げ問題に関する意見調整に失敗した後、エドゥアルド・クレーニャ下院議長(民主運動党・PMDB)とPTの責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に



エドゥアルド・クレーニャ下院議長(Antonio Cruz / Agencia Brasil)

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

伯国が発する経済指標などへの国際的な信用が落ち、ただでさえ落ちている国外投資や国債の信用格付がさらに落ちると懸念する人もいる。

連邦政府は、違反判決が下されたアエシオ・ネーヴェス上院議員(民主社会党・PSDB)らとの動きも恐れている。昨年の大統領選は接戦で破れた上、議院を筆頭とする野党は、この件を理由にジウマ大統領罷免案を提出する可能性があるからだが、

16日、来月から市内を走る新タイプのバスが、聖市によりお披露目された。できたばかりのバスは、冷房完備の体や快適なシートのほか、最新のインターネットや携帯電話の充電装置まで備え

審議を行っていない。TCUは4月に公的銀行への支払いを遅らせた粉飾会計を違法と判断しており、連邦政府内ではその責任をキド・マンテガサ前財務相とアルノ・アウグスチン前財務局長に

14日午後6時半頃、リオ市北部のヴィラ・ダ・ペーニャ区で、カンドンブレの儀式から帰るウグスチン前財務局長に、婦孺が投げつけられた。ウグスチンは、両氏を処罰される可能性がある

この事件はカンドンブレに参加した8人が儀式用の白い衣装でメリチ大通りを歩いていたときに起きた。祖母のカチア・マリニョさんによると、聖書を持った2人

この事件はカンドンブレに参加した8人が儀式用の白い衣装でメリチ大通りを歩いていたときに起きた。祖母のカチア・マリニョさんによると、聖書を持った2人

17日未明、リオ市中央部の商工組合本部が荒らされ、220人以上が逮捕された。同日付G1サイトなどが報じた。警察によると、逮捕者は17日に予定されていた組合の選挙活動

聖州から来た人々が本部を荒らした。組合本部は、同商工組合は約50年の間、マッタ・ロマー家が支配していたが、贈収賄や職権乱用、緑地採用などの告発が続き、委員長などの役員を退けた。マッタ家でも最初に権力

手にする金属製の武器(ソコ・イングレイス)などを押収した。同商工組合は約50年の間、マッタ・ロマー家が支配していたが、贈収賄や職権乱用、緑地採用などの告発が続き、委員長などの役員を退けた。マッタ家でも最初に権力

組合員15人はマッタ家の一族で、給与は1万2千3000レアル。理事達の給与は5万6千600レアルで、同家の理事や職員の大半は、

本部内に部屋をあてがわれても仕事はしていない。司法当局によると、2009、14年の財務報告を監査したところ、弁護士費用と称した不明な支出や税の未払い、それに付随する利息や罰金などで、1億レアルの赤字がある事も判明した。

16日には、司法当局が組合の建て直しのために任命した仲介者が理事候補者の中から特定グループに便宜を図り、一般労働組合(UGT)を排斥しようとしたとして、UGTが仲介者の会話を録音した資料などを添え、労働裁判所に選挙無効を訴えていた。

州イタボリスで生まれた同氏は、セラードで大豆栽培をはじめた一人であり、農業系の事業で約40年の経験を持つ。1980年代から90年代にかけて世界の長者番付に名を連ねる富豪だった。また、ミス・ブラジルなど、常に美女が側にいる派手な私生活でも有名だった。

この16日、チリ代表の司令塔で世界的なスター選手のアルトウロ・ピダールが飲酒運転で愛車のフェラーリが大破するほどの自動車事故を起こした。本人は軽傷だったが、飲酒運転ゆえに今後の出場がやや微妙になった。優勝を狙っていたセレンソとしては、強敵のダメーじに乘じたいところだが。

オ Jeitinho no Japão para os brasileiros

ブラジル人のためのニッポンの裏技

日本語とポルトガル語の勉強にすぐ便利

面白くて分かりやすい

画像付き日常生活の会話

カテゴリー別、辞書付き

日本の生活ガイドにも

特別価格 R\$50

責任年齢引き下げ問題に関する意見調整に失敗した後、エドゥアルド・クレーニャ下院議長(民主運動党・PMDB)とPTの責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

責任年齢引き下げを16歳から18歳に引き下げる案を提出した。17日の下院特別委員会承認される見込みだ。同案は来週に

日ポ生活会話ガイド

ニッケイ新聞出版、宮坂国人財団・アリアンサ日伯文化連盟協賛

o Jeitinho no Japão para os brasileiros

ブラジル人のためのニッポンの裏技

日本語とポルトガル語の勉強にすぐ便利

面白くて分かりやすい

画像付き日常生活の会話

カテゴリー別、辞書付き

日本の生活ガイドにも

ご注文・お問い合わせ先

詳しくはニッケイ新聞社 11-3340-6060 担当マリアまで

郵便でのご注文の方は、●太陽堂 ●フォノマギまで

ニッケイ新聞社 11-3340-6060

●太陽堂 11-3208-6588

●フォノマギ竹内書店 11-3104-3399

# 規制改革会議が答申提出

## 「解雇の解決金」導入を 首相「提言実行が使命」

### 首相「提言実行が使命」

【共同】政府の規制改革会議（議長・岡素之）は16日、雇用や農業、医療などの分野で規制緩和策の答申を決定し、安倍首相に提出した。焦点の不当に解雇された労働者に支払う「解決金制度」について導入検討と踏み込んだ。農地の集約に向けた耕作放棄地の課税強化も明記した。

### 耕作放棄地の課税強化明記



規制改革会議であいさつする安倍首相。左は岡素之議長

安倍首相は、答申を受け、規制改革実行に向け「一歩一歩進んでいくことが私たちが目指している」と述べ、規制改革の重要性を強調した。また、農地の集約に向けた耕作放棄地の課税強化も明記した。

## 増える不法残留ベトナム人 業者あつせん、安い労働力に

### 業者あつせん、安い労働力に

【共同】不法残留のベトナム人が3年連続で増えている。取り締まりの強化で不法残留の外国人数が減少傾向にある中、今年1月1日時点で前年より1割増の約1万3千人に達した。業者あつせん、安い労働力に。業者あつせん、安い労働力に。業者あつせん、安い労働力に。

住まわせ費用3万円を徴収して1014人だった不法残留のベトナム人は、13年11月10日、14年1475人、15年1万453人と急増している。不法残留のベトナム人は、13年11月10日、14年1475人、15年1万453人と急増している。

技能実習生として入国後、厳しい労働環境からそのまますぐ不法残留するケースも増えている。厚生労働省によると、13年に監督指導した技能実習生の就労先の約8割が賃金不払いなど労働関係の法令に違反していた。

技能実習生として入国後、厳しい労働環境からそのまますぐ不法残留するケースも増えている。厚生労働省によると、13年に監督指導した技能実習生の就労先の約8割が賃金不払いなど労働関係の法令に違反していた。

【共同】政府は16日、2015年版「障害者雇用の促進等に関する法律」を閣議決定した。障害者が雇用されている民間企業は14年6月1日時点で約43万1千人と、11年連続で過去最多を更新した。身体障害者、知的障害者、精神障害者のうち、特に精神障害者の就労が進んだ。従業者が占める障害者の割合も1・82%で過去最高だったが、法律が定めた2・0%の法定雇用率を達成した企業は全体の44・7%にとどまった。

【共同】日本郵政グループ労働組合（JLP労組、組合員約24万人）は17日、金沢市で全国大会を開いた。来賓として出席した日本郵政の西室三社長は、グループ3社の上場時期が10月か11月ごろになることの見通しを示した。

【共同】日本郵政グループ労働組合（JLP労組、組合員約24万人）は17日、金沢市で全国大会を開いた。来賓として出席した日本郵政の西室三社長は、グループ3社の上場時期が10月か11月ごろになることの見通しを示した。

【共同】日本郵政グループ労働組合（JLP労組、組合員約24万人）は17日、金沢市で全国大会を開いた。来賓として出席した日本郵政の西室三社長は、グループ3社の上場時期が10月か11月ごろになることの見通しを示した。

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

【共同】1964年の東京五輪で聖火をともした戦後復興の象徴にもなった国立競技場（東京都）の聖火台が今月27日、東京五輪の津波で被害を受けた宮城県石巻市の総合運動公園で再点灯される。聖火台は直径、高さとも約2・1メートル、重量約2・6トン。地元経済界や住民でつくる誘致委員会が、震災復興のシンボルとして国に要望し、国立競技場が2020年東京五輪・パラリンピックに向けて建て替

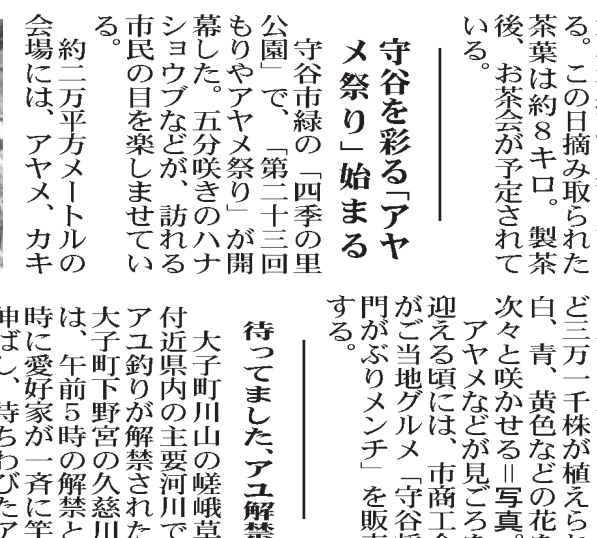
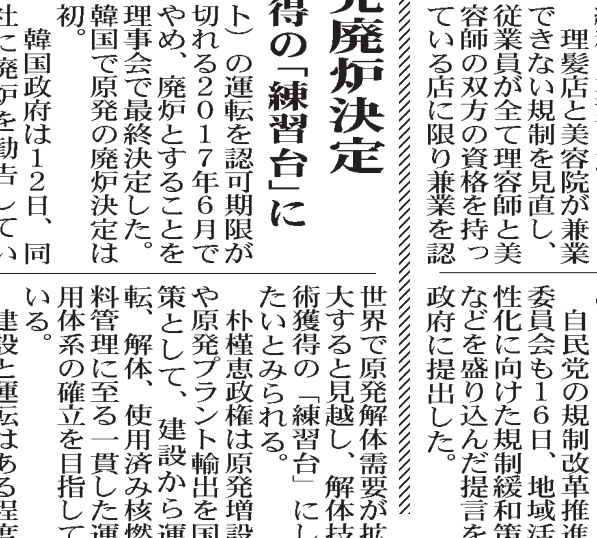
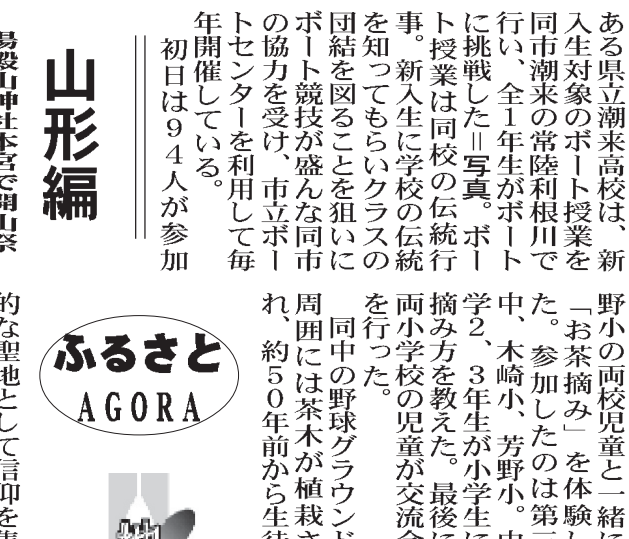
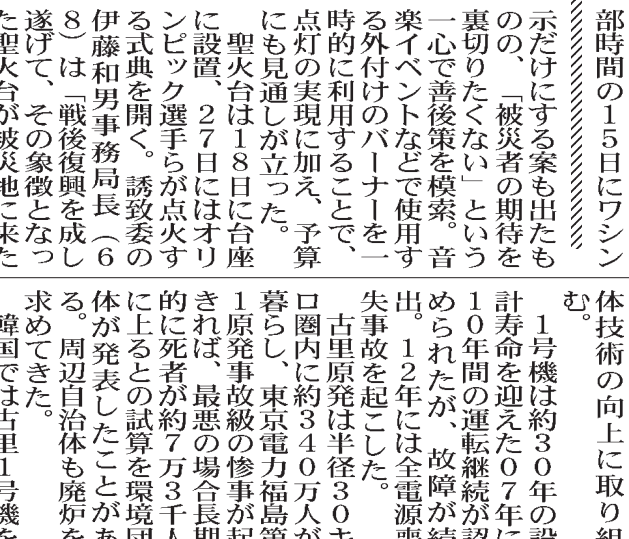
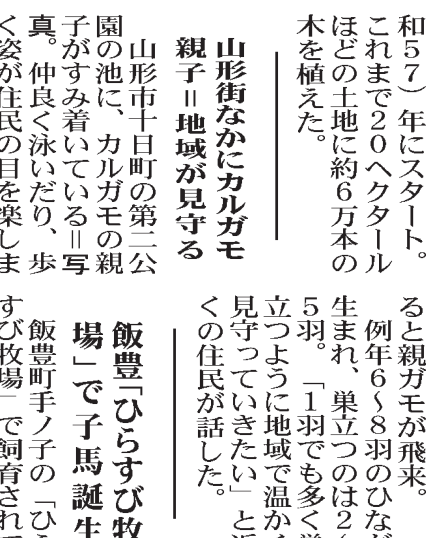
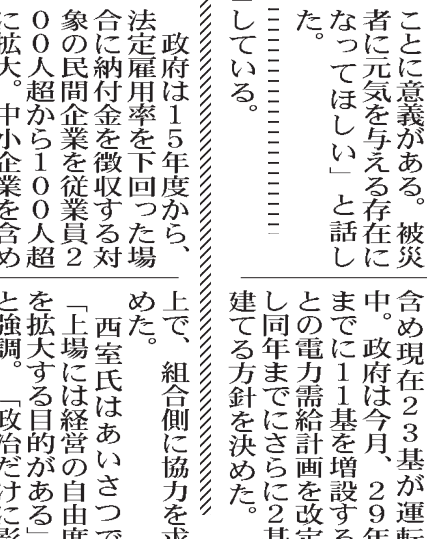
【釜山共同】韓国の全労連が運営する「韓国水産物輸出促進センター」は16日、南部釜山郊外にある1978年に商業連合会が始めた同国最古の商業用原子炉、古里原発1号機（加圧水型軽水炉）の運転を認可期限が切れる2017年6月で廃炉とすることを理事会で最終決定した。韓国政府は12日、同社に廃炉を勧告していた。政府は30年以降に建設と運転はある程度実績があり、使用済み核燃料の再処理を事実上禁止してきた韓国原子力協定は、韓国の再処理に道を開く内容に改定され、東部時間の15日にワシントンで署名された。今後、先進国の「70%水準」（産業通商資源省）にとどまっている解体技術の向上に取り組みする。古里原発は半径30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。

【釜山共同】韓国の全労連が運営する「韓国水産物輸出促進センター」は16日、南部釜山郊外にある1978年に商業連合会が始めた同国最古の商業用原子炉、古里原発1号機（加圧水型軽水炉）の運転を認可期限が切れる2017年6月で廃炉とすることを理事会で最終決定した。韓国政府は12日、同社に廃炉を勧告していた。政府は30年以降に建設と運転はある程度実績があり、使用済み核燃料の再処理を事実上禁止してきた韓国原子力協定は、韓国の再処理に道を開く内容に改定され、東部時間の15日にワシントンで署名された。今後、先進国の「70%水準」（産業通商資源省）にとどまっている解体技術の向上に取り組みする。古里原発は半径30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。

【釜山共同】韓国の全労連が運営する「韓国水産物輸出促進センター」は16日、南部釜山郊外にある1978年に商業連合会が始めた同国最古の商業用原子炉、古里原発1号機（加圧水型軽水炉）の運転を認可期限が切れる2017年6月で廃炉とすることを理事会で最終決定した。韓国政府は12日、同社に廃炉を勧告していた。政府は30年以降に建設と運転はある程度実績があり、使用済み核燃料の再処理を事実上禁止してきた韓国原子力協定は、韓国の再処理に道を開く内容に改定され、東部時間の15日にワシントンで署名された。今後、先進国の「70%水準」（産業通商資源省）にとどまっている解体技術の向上に取り組みする。古里原発は半径30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。

【釜山共同】韓国の全労連が運営する「韓国水産物輸出促進センター」は16日、南部釜山郊外にある1978年に商業連合会が始めた同国最古の商業用原子炉、古里原発1号機（加圧水型軽水炉）の運転を認可期限が切れる2017年6月で廃炉とすることを理事会で最終決定した。韓国政府は12日、同社に廃炉を勧告していた。政府は30年以降に建設と運転はある程度実績があり、使用済み核燃料の再処理を事実上禁止してきた韓国原子力協定は、韓国の再処理に道を開く内容に改定され、東部時間の15日にワシントンで署名された。今後、先進国の「70%水準」（産業通商資源省）にとどまっている解体技術の向上に取り組みする。古里原発は半径30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。

【釜山共同】韓国の全労連が運営する「韓国水産物輸出促進センター」は16日、南部釜山郊外にある1978年に商業連合会が始めた同国最古の商業用原子炉、古里原発1号機（加圧水型軽水炉）の運転を認可期限が切れる2017年6月で廃炉とすることを理事会で最終決定した。韓国政府は12日、同社に廃炉を勧告していた。政府は30年以降に建設と運転はある程度実績があり、使用済み核燃料の再処理を事実上禁止してきた韓国原子力協定は、韓国の再処理に道を開く内容に改定され、東部時間の15日にワシントンで署名された。今後、先進国の「70%水準」（産業通商資源省）にとどまっている解体技術の向上に取り組みする。古里原発は半径30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。東京電力福島第一原発事故の発生後、古里原発は半ば30キロ圏内に約340万人が暮らす。





NHK テレビ番組案内 6月28日(日)から 7月4日(土)まで

☆都合により放送時間、番組内容が変更されている場合もあります。☆記載されている放送時間はブラジリア時間です。

【問い合わせ】(株)日本国際放送 ワールドTVカスタマーセンター ◆電話: +81-3-5458-6601 ◆FAX: +81-3-5489-8401 ◆E-Mail: premium-pr@ibtv.com ◆住所: 〒150-0042東京都渋谷区宇田川町7-13第2共同ビル5F ◆http://www.nhkworldpremium.com/

☆大河ドラマ 花燃ゆ☆

第26回「夫の約束」

日曜日午後8:00

(再) 日曜日午後3:05 土曜日午前1:05

文(井上真央)に見送られ、久坂玄瑞(東出昌大)は、長州藩の復讐をかけて兵を率い、京に向かった。文は、池田屋事件で命を落とした吉田稔麿(瀬戸康史)の家を訪れ、稔麿の妹・ふさ(小島藤子)と会う。危険の中に身を置く夫を思い、不安の渦中にある文にとって、ふさの悲しみは決して他人事ではなかった。

☆連続テレビ小説 まれ☆

第14週「絶体絶命メッセージプレート」

日~金曜日午後8:00

(再) 月~土曜日午前0:45 午後1:35

2006年春、希(土屋太鳳)は「マ・シェリ・シュ・シュ」の中堅パティシエとして、店でも頼りにされる存在になっていた。そんな折、スーシェフの陶子(終子)がホテルでパティシエとして働くことになり、希は大悟(小日向文世)から新たなスーシェフに指名される。



☆ためしてガッテン☆

「ビタミン大集合!パワー超UPワザ」

日曜日午後10:05 (再) 月曜日午前10:00

いま日本人は栄養不足!何が足りないかというところ…なんと、あの「ビタミン」!「2015年版日本人の食事摂取基準」に照らしてみると、全世代でビタミンが足りていないことが明らかに!しかもビタミンは“人が生きるために絶対欠かせない”と定義された超重要栄養素なので、大事!

☆オイコノミア☆

「お金がない!人のための経済学」

月曜日午前2:05

食費に光熱費、家賃に学費に医療費、生活には何かとお金がかかる。そんななか、「お金がない!」のはとても不安なこと。一見豊かな日本でも、急病や事故、失業、離婚など、ふとしたきっかけで、生活が立ち行かなくなってしまうことは珍しくない。では、お金に困ったらどうすればいいのだろうか?

☆プレミアムよるドラマ

「ランチのアッコちゃん」☆

第7話「3時のアッコちゃん」

月曜日午後0:20 (再) 水曜日午前3:25

登用試験を受け、意欲あふって契約社員となった澤田三智子(蓮佛美沙子)は、宣伝部へ異動した。しかし、仕事は以前と変わらず雑用ばかりで気持ちが乗らない。元同僚のちひろ(野呂佳代)に相談すると、偶然黒川敦子(戸田菜穂)が現れる。

☆イッピン☆

「ほっこり和む 普段使いの木製品」

~滋賀 湖南の木工~

火曜日午後0:20

滋賀の木工社が手掛けた、主婦に人気の「木製プレート皿」がある。人気の秘密は、表面にわずかに残された削り跡。それが、温かみのある風合いをかもし出し、木目と優しく調和する。

☆サイエンスZERO☆

「ナノカーボンがもたらす素材革命」

水曜日午後0:20

炭素を100万分の1ミリ、1ナノメートル単位で配列を整えたナノ炭素素材の応用が本格化してきた。ダイヤモンドに代表される炭素原子同士の結合は非常に強いため、きれいな配列のものが作れば高性能を発揮できるのだ。すでにスマホなどに利用されている高性能放熱シートや、超小型蓄電池、次世代のがん治療など、その分野はさまざま。

☆美の壺☆

「夏の友禅」

木曜日午後2:05 (再) 土曜日午後5:00

夏の「友禅」は江戸時代、絵師宮崎友禅斎によって考案された色を多用する染めの技法。大輪の花や吉祥文様など、あらゆる柄を絵画のように自在にデザインできる。色を沢山使い、描写に手間と技巧を凝らした着物とされる友禅は、婚礼衣装や京舞妓の装いで活躍。

☆食材探検 おかわり!にっぽん☆

「油揚げ 福島県 三春町」

木曜日午後3:25

城下町として栄えた福島県三春町は、江戸時代から油揚げの里として全国にその名を知られた所。厚揚げほどの厚み(3cm)をもち、独特の三角形をした三春の油揚げは、三春城に舞う鶴を模したとも言われる。

☆新日本風土記☆

「皇居一周」

木曜日午後3:00

皇居を巡る一周はおよそ5キロ。都心にありながら緑に恵まれ、希少性の高い動植物が生息し、散歩やジョギングなど、人々の憩いの場となっている。もともと江戸時代には徳川幕府の居城だった江戸城が皇居となったのは明治元年。以来今日まで、この界隈には日本の発展や苦難の歴史が凝縮されてきた。

特別番組☆燃えよ空想

~シェイクスピアゲーム2~

「第1夜」

金曜日午後1:00

ゲームマスターと4人のプレイヤーがテーブルに集い即興で物語を作り出す知的エンターテインメント。シェイクスピアにあやかって何百年も語り継がれる物語が生まれる、かも。ゲームマスター(ムツゴシ)は4人のプレイヤー(マギー、艾吉直樹、本田翼、長谷川忍)に舞台設定を告げる。

☆にっぽんの芸能☆

「素踊りの魅力“新曲浦島”“椽の木”」

金曜日午後3:00

今回は日本舞踊協会公演から、いわゆる衣裳や大掛かりな道具を用いない“素踊り”という形式での舞踊を2題放送する。素踊りの多くは劇場で上演されるいわゆる歌舞伎舞踊とは別のかたちで発展した。

特別番組☆ザ・プレミアム 天海祐希

魔法と妃と女たち☆

「ロンドン編」

土曜日午前1:50

女優・天海祐希さんが、キャサリン妃第二子出産で注目を集めるロンドンへ。海外から訪れる観光客数が世界一ともいわれるほど大人気。なぜいま? キャサリン妃愛用ブランドの女性ファッションデザイナーや、イギリス料理を劇的においしくしたと評判の女性シェフに会い、秘密を探る。

☆プラタモリ☆

「#11奈良」

土曜日午前7:30

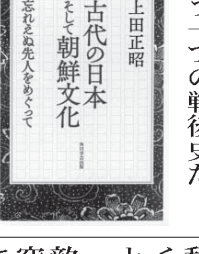
今回のテーマは、「文化財の守り方」。奈良の大仏さまでおなじみの東大寺。実は鎌倉、江戸と何度も繰り返し修復が行われてきました。特別に大仏さまに近づいて、よく見ると…その痕跡を発見!

Table with 2 columns: 19日(金) and 20日(土). Lists NHK TV programs with times and channel numbers.

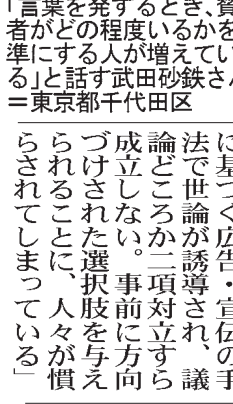
Table with 2 columns: 20日(土) and 20日(土). Lists NHK TV programs with times and channel numbers.



「面倒なやつ」でいたい ライターの武田砂鉄さん

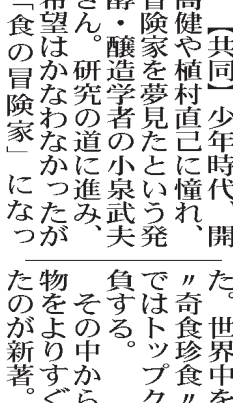


「古代の日本そして朝鮮文化」の正昭さん



「言葉が発する時、賛同者がいるか?」と話す武田砂鉄さん

「日本という国や文化、天皇制はいつできたのか。太平洋戦争で、なぜあれほど多くの人々が死なねばならなかったのか。憲法改正が取り下げられ、選挙権(年齢)を18歳以上に引き下げる議論が行われている。今の私、何をすべきか」と語る。著者の武田砂鉄さん。



「強烈な個性の裏に人の知恵」 「くさい食べもの大全」 小泉武夫さん

「「日本という国や文化、天皇制はいつできたのか。太平洋戦争で、なぜあれほど多くの人々が死なねばならなかったのか。憲法改正が取り下げられ、選挙権(年齢)を18歳以上に引き下げる議論が行われている。今の私、何をすべきか」と語る。著者の武田砂鉄さん。」

共同通信社の対談企画... 「くさい食べもの大全」は東京堂出版...

タイ料理フェスタ開催中
本場シェフの特別メニューで



オープニングに参加したチボリ、マイナーの関係者

「正午〜午後3時」では「人82レ(飲料別途)で目替わりタイ料理buffetが楽しめる。また、今年タイのホテ...



鶏のグリル

「5人のシェフが1週間かけて食材探しをし、できる限り本場の味に近づけた。ブラジルでは珍しいタイ料理を食べられる機会です」と呼びかけた。

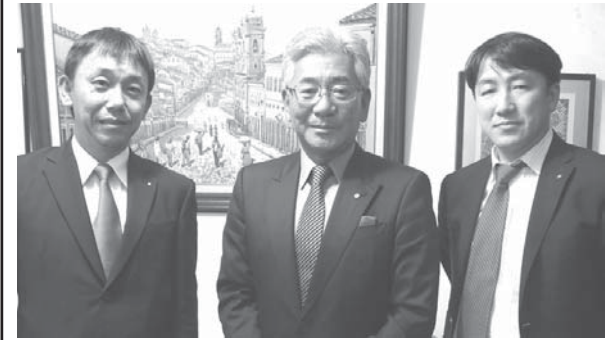
マイナーは、世界22カ国で「アナンタラ」「アヴァニ」などのブランドで120軒以上のリゾートホテルを、21カ...

日本財団奨学金制度
希望者の募集始まる

公益財団法人・海外日系人協会(山田啓二会長)が「日本財団日系奨学金制度」の募集...

専門的な技術をも身につけて、帰国後、居住国・地域社会で活躍する夢を持つ者... 奨学金制度の募集が始まる。

「未来の交流に種まきを」



奥田さん(右端)と共に来社した吉川秀隆さん(中央、大阪サンパウロ姉妹都市協会会長)、井戸剛さん(左、不二印刷代表取締役社長)

今月初旬に聖市アエンビー展示場で開催された、「ロータリー国際大会」に参加するため初来伯した大阪国際学園の奥田...

国際交流に力を入れている大阪国際学園は、世界70校と提携関係を結ぶ。奥田さんは「PUCもうちも日・ポ語学科がないので学生の交流は少し難しいが、始どブラジルのことを知らない学生たちにブラジルに...

「未来の交流に種まきを」と意気込んでいる。同大会で来伯した日本人は800人超。未来に続く交流の芽の数々が、人知れず撒かれたことだろう。

ガウシヨ物語

ある日、農場主があし毛の駿馬をわしにくれた。ちつこいやつだつた。可愛いなんのつた。そいつに馬具を着けて、よつといたとき、相変わらざるをまつた。ピクマンが現れた。

(32)

娘の黒髪

「ザルみたいに穴だらけ」
「あ、持っている。だいが、爺さん、直してくれ。さうさう。わしに...」

ひよコマチ 点描

取った...。その夜明け、わしは偵察隊を命じられた。だから、ピクマンがどこに...



本間剛夫 (100)

もし予測できたなら、なぜコロンビア、ヴェネズエラの革命派働きかけなかったのだからとゲバラの短慮を怒った。しかし、ペルーの同志たちは既にアンデスを越えてコチャバンパまで降りて来たことはゲバラを勇気づけるだろう。と自分を慰めた。

HOTEL MONTE REAL RESORT
収容人数6432人のコンベンションセンター
ÁGUAS DE LINDÓIA
Reserve já: FÉRIAS JULHO
9 PISCINAS, 3 AQUECIDAS E COBERTAS...

Projeto Realização do Sonho
The Nippon Foundation Bolsa de estudos no Japão
Prazo para inscrição: 31 de julho de 2015
www.jadesas.or.jp

日本移民の為に生涯を捧げた苦労の歴史
上塚周平の生涯
História do UETSUKA SHUHEI
R\$ 30,00

ニッケイ新聞社 発刊の書籍
水野龍
「RYO MIZUNO」 移民事業の先鞭を付け
R\$ 35,00

# モジ文協敷地で立俵武多焼失

## 警察が出火原因を調査中

### 中山「とにかく残念」 理事長「とにかく残念」

モジ・ダス・クルゼス文化協会の秋祭りのために貸し出されていた立俵武多が4日夜、祭りの会場の同文協スポーツセンター内で焼失したことが分かったと、17日付で時事や共同通信、NHKなど多くのメディアで報じられた。「日伯外交樹立20周年」の目玉として、2月14日に聖市カーニバルでパレードしたサンパチム「アギア・デ・オウロ」のために日本から運搬され、サンパチムを勇壮に行進した。その後、4月11日から2週間にわたってモジ秋祭りに貸与され、同センターに保管されていた。

## 120周年の目玉の一つ



秋祭りで展示されたときの立俵武多の様子

原市は市長や作業員19人の渡航費、国内輸送費として約200万円の予算を組み実現した。五所川原市からアギアに寄贈され、インスチトウト・パウロ・コバヤシ（IPK）、小林ヴィットル代表が実質的な管理をしていた。4日夜、火災に気づいたモジ文協職員が通報し、駆けつけた消防隊によりすぐに消火されたが、大部分が焼け、修復は難しい状況だという。幸い周囲に燃え移るようなものはなく、けが人もなかった。

東日本大震災の復興をメトリル余りの巨大な立俵武多を作られた高さ14メートルの立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。青森県五所川原市は、立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。青森県五所川原市は、立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。

地産物のブラジル移送のために、青森県五所川原市は、立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。青森県五所川原市は、立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。

聖市モジ・ダス・クルゼス市で焼失した青森県五所川原市の立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。青森県五所川原市は、立俵武多の復元を、青森県五所川原市に依頼した。

折製作者の福士裕朗さん（33、同市）は、次のような話をしていた。

「味は変えたくないし、なんちゃってうどんじゃなく、ここにしかない味を出したい」とこだわりを覗かせた。

## 讃岐うどん店『Meu Gohan』

### 18日から1区で営業

昨年9月、聖市ヴィラ・クレメンチーノ区に開店したブラジル初の讃岐うどん専門店『Meu Gohan』が、リベルターデ区トマス・ゴンザルベス通りの和食店「エスパソン」1階に移転した。18日から営業を開始する。水本良夫店長自らが



こだわりのうどんを振舞う水本良夫店長。16日のプレオープンでの店内の様子。

「1区」は完全に施錠されており、外部からの進入は考えにくい状況。現在警察が出火原因を調査中で、現場への立ち入りは禁止されている。と説明し、「詳しい状況を把握できていない。とにかく残念」とコメントした。本紙記者が現場近くまで行ったところ、焼けて骨組みだけの状態になっていた。

立俵武多の移動には15台のトラックが必要で、約4万レアルの高額費用がかかるため、引き取り手がなく、秋祭り後も会場に残されていた。モジ文協から小林氏へ返却する予定だったが、具体的日程は決まっておらず、同文協管理下で保管されていた。

五所川原市とIPKとの連絡を仲介した聖市モジの小林代表は「立俵武多はカーニバルの連絡を仲介した聖市モジの小林代表は「立俵武多はカーニバルの連絡を仲介した聖市モジの小林代表は」

## 大耳小耳

リベルターデ区に移転した讃岐うどん店「Meu Gohan」。昨年取材に訪れた際、このある種と自然食材で作る

出汁、水本店主の職人っぷりに感動したものの、サンタクルス駅から徒歩20分と少々遠いのが玉に瑕だった。一方の新拠点は駅近で、しかも編集部から徒歩5分と交通至便で嬉しい限り。予想に反して大して値上がりもなく、今も優しい

先日、東洋街の日系不動産会社で世間話をしていたら、旧グロリアはみなセントロでパラグ

アイ絲由の密輸入品を売りさばいて短期間に儲けている、と考えているようだった。確かにグロリア街での中国人密度の高まりには驚きもある。とはいえず、当地ではあくまで平和にいたいもの。

## パラナで接遇セミナー開催

松岡利恵子さんが各地で講演

6月16、24日にかけてパラナ州各地で日本文化を基にした接遇セミナーが開催されている。リポーターやラジオパーソナリティなどを結ぶ。同セミナーは、日伯

「秦野生同窓会」が来月3日に文協5階講座堂で午前11時より行われる。会費は70レアル（昼食代込み）。また日本に帰国していた1期生の神山秀さんが約30年ぶりに来伯するため、その歓迎会も兼ねる。準備の都合上、20日までの出席の連絡を呼びかけている。連絡先は世話人の佐藤寛さん（電話112-3224・3201/3621・3670、メールssato.saira@oi.com.br、大矢さん（電話11-2748-6126、メールyukisada.oyae@oi.com.br）まで。

## 処理法は当地側に一任 いずれは処分運命に

同市では8月の立俵武多祭りに向けて、20メートルを超える新作の山車が毎年作られる。祭りで披露された後は、2年間、観光施設「立俵武多の館」で常設展示を経て、廃棄されるのが通例だ。

「多額の費用をかけて日本に戻すことは非現実的なため、ブラジル側へ寄贈する形で制作された。当地側として、制作者に敬意を表して「役目を終えた」という儀式を行い、公に燃やすなどの処分をすべきだったとの声も、いずれ廃棄する方針だったとはいえ、突然の焼失という予想外の結果となった。

「多額の費用をかけて日本に戻すことは非現実的なため、ブラジル側へ寄贈する形で制作された。当地側として、制作者に敬意を表して「役目を終えた」という儀式を行い、公に燃やすなどの処分をすべきだったとの声も、いずれ廃棄する方針だったとはいえ、突然の焼失という予想外の結果となった。

「多額の費用をかけて日本に戻すことは非現実的なため、ブラジル側へ寄贈する形で制作された。当地側として、制作者に敬意を表して「役目を終えた」という儀式を行い、公に燃やすなどの処分をすべきだったとの声も、いずれ廃棄する方針だったとはいえ、突然の焼失という予想外の結果となった。

## 今週末の催し

土曜日(20日) 日曜日  
石川県人会文化祭、サンベルナルド・ド・カンポ日本移民祭、午前10時、同会館  
宮城県人会館(Rua dos Fagundes, 152, Liberdade)  
コロニア芸能祭、午前9時、文協大講堂(Rua Sao Joaquim 381)、青木カナさんライブ、日曜日(21日)

午後9時、エンポリオ・ジュリーニョ・クラブ(Rua Mourato Coelho, 583, Pinheiros)  
高知県人会慰霊祭、午前10時半、同会館(Rua dos Miranhas, 196, Pinheiros)  
たんぼぼ学園運動会、6月祭、午前9時、ファルコン・ペレグリーノ・ポリススカウト隊会館(Rua Dr. Jose de Moura Resende, 700, Caxingui)

「日本人の特質」を伝える事とは、伝承する事である。如何にして、生まれたのか、ポルトガル語でわかりやすく解説。全65ページのコンパクトサイズ。子孫繁栄に欠かせぬ一冊。販売価格 R\$20。ご注文・お問い合わせ先 詳しくはニッケイ新聞社編集部まで 電話=(11) 3340-6060

コロニア・アリアンサの歴史を知る 決定版 ポルトガル語で読める 木村快著 共生の大地アリアンサ ALIANÇA A TERRA DA COOPERAÇÃO 特別価格 ポ語版 R\$40

